

**PWOGRAM ÈD MANJE IJANS (TEFAP)  
SÈTIFIKASYON ELIJIBILITE POU POTE MANJE LAKAY  
7 CFR 251**

NON: \_\_\_\_\_

Kantite moun ki nan kay la: \_\_\_\_\_

Vil Konte: \_\_\_\_\_

Kòd postal: \_\_\_\_\_

Si revni kay ou a menm oswa pi ba pase revni ki nan lis pou kantite moun lakay ou, ou kalifye pou resevwa manje. **Gid Elijibilite Revni TEFAP - 2025**

| Kantite moun ki nan Kay la         | Revni Anyèl | Revni chak mwa | De fwa pa mwa | Chak de semèn | Revni chak semèn |
|------------------------------------|-------------|----------------|---------------|---------------|------------------|
| 1                                  | \$46,950    | \$3,913        | \$1,956       | \$1,806       | \$903            |
| 2                                  | \$63,450    | \$5,288        | \$2,644       | \$2,440       | \$1,220          |
| 3                                  | \$79,950    | \$6,663        | \$3,331       | \$3,075       | \$1,538          |
| 4                                  | \$96,450    | \$8,038        | \$4,019       | \$3,710       | \$1,855          |
| 5                                  | \$112,950   | \$9,413        | \$4,706       | \$4,344       | \$2,172          |
| 6                                  | \$129,450   | \$10,788       | \$5,394       | \$4,979       | \$2,489          |
| 7                                  | \$145,960   | \$12,163       | \$6,081       | \$5,613       | \$2,807          |
| 8                                  | \$162,450   | \$13,538       | \$6,769       | \$6,248       | \$3,124          |
| Pou chak manm fanmi anplis ajoute: | \$16,500    | \$1,375        | \$688         | \$635         | \$317            |

Ou elijib pou resevwa manje nan men TEFAP si moun lakay ou satisfè direktiv revni ki anwo yo oswa si w patisipe nan nenpòt nan pwogram sa yo. Tanpri mete yon mak nan espas ki akote kategori ki aplike a.

- \_\_\_\_\_ Elijibilite pou revni  
\_\_\_\_\_ Pwogram Asistans Nitrisyon Sipleman (SNAP) (aka Food Stamps)  
\_\_\_\_\_ Asistans Tanporè pou Fanmi ki nan Nesesite (TANF)  
\_\_\_\_\_ Revni Sekirite Sipleman (SSI)  
\_\_\_\_\_ Medicaid ( asirans lopita)

☐ Anplwaye Ajans Distribisyon Lokal la dwe tcheke kaz sa a, apre aplikan an fin li deklarasyon sètifikasyon ki anba a:

*Mwen sètifye, pa pwòp atestasyon, ke revni anyèl brit kay mwen an se nan oswa pi ba a revni ki endike sou fòm sa a pou kay ki gen menm kantite moun **OSW** ke mwen patisipe nan pwogram (yo) ke mwen tcheke sou fòm sa a. Mwen sètifye tou ke apati jodi a, mwen abite nan Eta Florid la. Sètifikasyon sa a ap soumèt an koneksyon avèk resevwa asistans Federal la. Mwen konprann ke fè yon fo sètifikasyon ka lakòz yo oblije peye ajans Eta a pou valè manje yo bay mwen an ki pa kòrèk epi li ka mennen m nan pouswit sivil oswa kriminel dapre lwa Eta ak Federal.*

**OPSYONAL:** Mwen otorize \_\_\_\_\_ pou ranmase manje USDA sou non mwen.

**Nenpòt chanjman nan sikonstans kay la dwe rapòte bay ajans distribitè a imedyatman.**

TANPRI ALE NAN DOS DOKIMAN SA A POU DEKLARASYON SOU KAPAB DISKRIMINASYON USDA. ENFÒMASYON SUPPLÒM PA FÒT TEFAP EPI USDA AK DEPATMAN AGRIKOLI AK SÈVIS KONSOMÒT LA FLORID PA APÒTE. BAY ENFÒMASYON ANDISYONÈL SE PA YON KONDISYON POU RESEVWA MANJE USDA.

Dapre lwa federal dwa sivil ak règleman Depatman Agrikilti Etazini (USDA), enstitisyon sa a entèdi pou fè diskriminasyon sou baz ras, koulè, orijin nasyonal, sèks, andikap, laj, oswa reprezay oswa vanjans pou aktivite anvan dwa sivil yo.

Enfòmasyon sou pwogram yo ka disponib nan lòt lang ki pa Angle. Moun ki gen andikap ki bezwen lòt mwayen kominikasyon pou jwenn enfòmasyon sou pwogram nan (pa egzanp, Bray, gwo lèt, kasèt odyo, Lang siy Ameriken), ta dwe kontakte ajans leta oswa lokal ki responsab ki administre pwogram nan oswa USDA a TARGET Center nan (202) 720-. 2600 (vwa ak TTY) oswa kontakte USDA atravè Sèvis Federal Relay nan (800) 877-8339.

Pou depoze yon plent pou diskriminasyon nan pwogram, yon moun ki pote plent dwe ranpli yon Fòm AD-3027, Fòmilè pou plent sou diskriminasyon nan pwogram USDA, ki ka jwenn sou entènèt nan: <https://www.usda.gov/sites/default/files/documents/USDA-OASCR.%20P-Complaint-Form-0508-0002-508-11-28-17Fax2Mail.pdf>, nan nenpòt biwo USDA, lè w rele (866) 632-9992, oswa lè w ekri yon lèt ki adrese USDA. Lèt la dwe genyen non moun ki pote plent lan, adrès, nimewo telefòn, ak yon deskripsyon alekri sou swadizan aksyon diskriminatwa a ak ase detay pou enfòmè Asistan Sekretè Dwa Sivil la (ASCR) sou nati ak dat yon swadizan vyolasyon dwa sivil la. Fòm oswa lèt AD-3027 ranpli a dwe soumèt bay USDA pa:

1. **lapòs:**

U.S. Depatman Agrikilti  
Biwo asistan Sekretè Dwa Sivil 1400  
Independence Avenue, SW  
Washington, D.C. 20250-9410; oswa

2. **faks:**

(833) 256-1665 oswa (202) 690-7442; oswa

3. **imèl:**

[program.intake@usda.gov](mailto:program.intake@usda.gov)

Enstitisyon sa a se yon founisè opòtinite egalego.

KESYON SA YO OPTIONNAL:

Tanpri endike gwoup laj manm lakay ou yo:

Tibebe (0-4 mwa): \_\_\_\_\_ Timoun piti (5 mwa-3 ane): \_\_\_\_\_ Pre-K (3-12.5 ane): \_\_\_\_\_  
Adolesan: (12-17 ane): \_\_\_\_\_ Adilt (18-54.5 ane): \_\_\_\_\_ Granmoun (55 ane +): \_\_\_\_\_

Èske aplikan an oswa nenpòt moun ki nan kay la se yon veteran oswa yon manm aktif nan fòs lame yo:

Wi: \_\_\_\_\_ Non: \_\_\_\_\_ Devwa aktif: \_\_\_\_\_

Èske w ap travay kounye a? Wi: \_\_\_\_\_ Non: \_\_\_\_\_

Tan pasyèl: \_\_\_\_\_ Aplentan: \_\_\_\_\_ Tanporè: \_\_\_\_\_ Andikape: \_\_\_\_\_

Èske w posede, lwe oswa abite ak fanmi?

Pwopriyetè: \_\_\_\_\_ Lokatè: \_\_\_\_\_ Abite ak fanmi: \_\_\_\_\_ Lòt: \_\_\_\_\_

Ki nivo edikasyon ou?

Gen kèk lekòl segondè: \_\_\_\_\_ Lekòl segondè/GED: \_\_\_\_\_ Gen kèk kolèj: \_\_\_\_\_ Pwofesyonèl: \_\_\_\_\_  
Lisans: \_\_\_\_\_ Mèt: \_\_\_\_\_ Doktora: \_\_\_\_\_